



# Teren Finału The Tall Ships Races 2017 - Szczecin



## THE TALL SHIPS RACES Szczecin 2017

# Szczecin

## 5-8.08.2017

[tallships.szczecin.eu](http://tallships.szczecin.eu)

**Strefa Rozrywki**  
Entertainment Zone  
Erholungszone

**Strefa Gastronomii**  
Catering Zone  
Gastronomiezone

**Strefa Żaglowców**  
Sailing Ships Zone  
Segelschiffzone

**Strefa Dziecięca**  
Children's Zone  
Kinderzone

**Żaglowce i Statki**  
Sailing Ships and Ships  
Segelschiffe und andere

1. SHTANDART
2. CISNE BRANCO
3. SHABAB OMAN 2
4. STAATSRAAD LEHMKUHL
5. SEDOV
6. DAR MŁODZIEŻY
7. SORLANDET
8. BRYZA H
9. INGRID
10. GMINA POLICE
11. ESPRIT
12. ROZTOCZE
13. TARA
14. DAR SZCZECINA
15. THERMOPYLAE CLIPPER
16. TORNADO
17. ADVENTURE
18. OCEAN SCOUT
19. BIES
20. NEVA
21. WODNIK II
22. POLITECHNIKA
23. MARI-ANN
24. ST IV
25. URTICA
26. FARUREJ
27. MOOSK
28. BETTY
29. LEILA

- A. PEENE QUEEN
- B. ODRA QUEEN
- C. BARKA
- D. DZIEWANNA
- E. CPT COOK
- F. JOANNA
- G. SCENA NA WODZIE
- H. POMOST PŁYWAJĄCY (KOŁPACZYŃSKI)
- I. BLUEFINE
- J. OTL PCHACZ
- K. KONRAD
- L. DARIA
- M. POMOST WYPOŻYCZALNIA
- N. POMOST
- O. KUTER
- P. ŁADOGA
- Q. TRAMWAJ WODNY

- Sceny muzyczne**  
Music Stages / Musikbühnen
- Wesołe miasteczko**  
Amusement Park / Rummelplatz
- Samba Port Festival**  
Samba Port Festival
- Festiwal Orkiestr Dętych**  
Wind Orchestra Festival  
Festival der Blaskapellen
- Zawody sportowe**  
Sports Competitions  
Sportveranstaltungen
- Plac zabaw dla dzieci**  
Children's Playground / Kinderspielplatz
- Strefa Relaksu**  
Relaxation Zone  
Erholungszone
- Wycigi Drezyn**  
Trolley Racing  
Draisinen-Rennen

- Stoiska gastronomiczne i handlowe**  
Food and sales stands  
Verkaufstände und Gastronomie
- Kawiarnia**  
Coffee Shop / Café

- Toaleta**  
Toilets / Toilette
- Informacja**  
Information Centre / Information
- Bilety na tramwaj wodny**  
Water Taxi Tickets  
Tickets für die Wasser-Tram

- Scena Dziecięca**  
Children's Stage / Kinderbühne
- Atrakcje dla dzieci**  
Children's Activities  
Attraktionen für Kinder
- Szczecin Przyjazny Rodzinie**  
Family-Friendly Szczecin  
Familienfreundliches Stettin
- Centrum Żeglarskie**  
Nautical Center / Segelzentrum

- Strefa Namiotów Sferycznych**  
Spherical Tree Tent Zone / Sphärische Zelte
- 1** Ministerstwo Gospodarki Morskiej i Żeglugi Śródlądowej
- 2** ZWIK - Zakład Wodociągów i Kanalizacji
- 3** SSOM - Stowarzyszenie Szczeciński Obszar Metropolitarny
- 4** Unity Line
- 5** TT-LINE
- 6** OT Logistic
- 7** Polferries
- MiastoSfera.Łasztownia360**  
CityZone.Łasztownia360  
MiastoSfera.Łasztownia360
- Kino Żeglarskie**  
Nautical Film Festival  
Filmfestival des Segelns
- Jarmark Europejski**  
The European Fair  
Europäischer Jahrmarkt
- Miejska Strefa Letnia**  
Summer City Zone  
Städtische Sommerzone
- V Festiwal Rzeźb z Piasku**  
5th Sand Sculpture Festival  
V. Sandskulpturenfestival

- Ogródki piwne**  
Beer Gardens / Biergärten
- Food trucki**  
Food Trucks / Foodtrucks

- Punkt Medyczny**  
First Aid Point / Ärztliche Versorgung
- Policja - Policyjna Izba Dziecka**  
Police Post - Police Youth Centre  
Polizei - Kinderzentrum
- Stoisko Miasta Szczecin**  
City of Szczecin Booth  
Stand der Stadt Stettin

- Centrum Nauki Kopernik**  
Copernicus Science Centre  
Wissenschaftszentrum Kopernikus
- Strefa Relaksu NETTO**  
Relaxation Zone  
Erholungszone
- Motylarnia**  
Butterfly House  
Schmetterlingszentrum

odkryj Szczecin na nowo

Stettin 2050